

NOTES LOCALES

Le rapport de l'auditeur de la Ville a été affiché dernièrement. La semaine prochaine nous publierons une étude sur nos affaires municipales.

C'est cette semaine la nomination pour les élections municipales. Tout semble bien tranquille, mais peut-être y aura-t-il des surprises au dernier moment.

M. Charles Devost restaurateur de la Rivière-du-Loup est en ville aujourd'hui.

M. John Griffin est en ville au jourd'hui. Nous sommes heureux de voir que M. Griffin est maintenant à peu près guéri d'une sérieuse maladie qui le retenait depuis assez longtemps.

Vendredi le 19 courant il y aura au Couvent une grande partie de "Whist", au profit de l'église Vénéz en foule car ce soir-là vous serez surpris.

M. Pierre Raymond, de Ste-Rose du Déjégé est en ville aujourd'hui.

M. Alph. Dumont de St-Jacques était en ville avec son fils, hier.

Nous vendons à l'imprimerie du "Madawaska" boîtes de papier blanc, papier rose, papier de deuil, cartes de correspondances, etc., etc.

Soyons sur nos gardes. Il y a un cas de peste dans la ville. Tâchons d'empêcher la diffusion de cette vilaine maladie. Un des bons moyens est de se faire vacciner en bloc.

M. J. H. Gagnon autrefois de la Banque Provinciale à la MalBaie a été transféré à Edmundston. Nous lui souhaitons la bienvenue parmi nous.

M. Jos. Nicholas de la réserve Indienne est décédé à l'Hotel Dieu St Basile à l'âge de 75 ans. Ses funérailles ont eu lieu ce matin.

Vous remarquerez en deuxième page dans l'annonce de M. J. W. Hall, l'avoine de semence annoncée a été retardée par accident, j'é attends de jour en jour.

Un garçon qui désirerait apprendre le métier de barbier et aussi j'aurais besoin d'un autre garçon pour (Shiner) n'aurait qu'à s'adresser à

Tim. BOUDREAU, barbier. Edmundston N. B.

Vous trouverez à l'imprimerie du "Madawaska" crayons, plumes, effaces, encre, etc., etc.

On nous annonce d'une façon officielle que les jeunes gens exemptés comme cultivateurs pourront contrairement aux ordres précédentes aller au flottage "drive" des billots.

NAISSANCES

Chez M. J. B. Lavoie de cette ville le 9 courant une fille.

Dimanche le 7 chez M. Wilbrod Saindon de St-Hilaire une fille.

A VENDRE

J'attends 2000 boisseaux d'avoine de semence qui mûrit dans trois mois. J'ai en mains maintenant 1000 boisseaux d'avoine de trois mois.

T. M. RICHARDS.

A Vendre

Une très bonne maison de 30 sur 45 pieds, trois étages finis et le quatrième étage non fini. Cette bâtisse est assez grande pour un hôtel. Très bonnes conditions. S'adresser à HYPOLITE SIROIS, Rue de l'Eglise Edmundston N.B.

Un Souvenir du Bataillon Acadien

Les journaux acadiens ont déjà annoncé qu'un album-souvenir du 165e bataillon était en voie de préparation. Cet album a paru ces jours derniers, et tous ceux qui l'ont reçu seront ravis, sans doute, d'en avoir fait l'acquisition. C'est un souvenir très-précieux pour quiconque s'intéresse à notre bataillon.

Après l'avoir examiné attentivement, il faut convenir que rien n'a été épargné pour le rendre aussi parfait que possible jusque dans les plus petits détails.

Le couvert, en carton brun, porte une magnifique reproduction de l'écusson du bataillon, en couleurs argent et rouge. L'album, imprimé sur papier de luxe, contient d'abord un bref aperçu historique des diverses circonstances qui ont précédé l'organisation du bataillon, avec le récit de ses mouvements avant son départ pour l'Europe, et quelques témoignages autorisés au sujet de la bonne conduite des soldats et de leurs succès dans la science militaire.

Ensuite, il y a le portrait de chacun des officiers et des soldats du bataillon, divisés par ordre de leurs compagnies respectives. Le tout forme une collection de près de 750 photographies. Chacune de ces photographies porte un numéro qui renvoie au nom du soldat, imprimé au bas de la page.

A la fin de l'album, on trouve un index arrangé par ordre alphabétique, et contenant le nom, le numéro matricule, et l'adresse de chacun des membres du bataillon.

Chaque page de l'album est orné d'un encadrement très-artistique formé de diverses figures, tel que fleurs-de-lis, drapeaux, faisceaux d'armes.

En somme, c'est un recueil qui fera un grand plaisir, non seulement à ceux qui ont des parents ou des amis dans le 165e, mais aussi à tous ceux qui se sont intéressés d'une manière ou d'une autre au succès de notre bataillon. C'est aussi un document qui pourra servir plus tard dans l'histoire. Et ceux qui ont eu l'heureuse idée d'en commander un exemplaire, en prendront connaissance avec intérêt et le conserveront avec soin.

A VENDRE

Une très bonne maison de 2 étages, située sur la rue Victoria. A vendre à très bonnes conditions. S'adresser à Denis X. HEBERT, 16-1 f. p. Edmundston, N. B.

A VENDRE

Ferme qui pousse bien à 3 1/2 milles d'Edmundston, 100 acres, 3/4 à la charrue—reste, en bois. Bonnes conditions. S'adresser à JOS CHAREST, Edmundston, N. B.

Valse Amoureuse

Le dernier numéro de "PASSE-TEMPS (597) contient HUIT morceaux de musique dont voici les titres :

1. Valse amoureuse chanson parisienne d'actualité.—2 Le Retour de la "Marseillaise" chanson inédite de R. Tremblay.—3. Sur le Boulevard, Marche pour le piano.

4. Douce Extase, Valse pour le piano.—5. "Poin" Valse, pour violon et piano.—6. L'Enfant Prodiges, chanson de nos pères.—7. Le Souper, chaussonnette de A. F.—8. Le Retour au pays paroles de W. A. Baker, musique de J. O. L.—Et aussi : La Montagne Castel, pièce à dire de G. de Montreuil. En vente partout, 5 sous le numéro ; par la poste 10 sous. Abonnement, un an Canada, \$1 50 ; Etats Unis, \$2 00 Adresse : Le "PASSE-TEMPS", 16 Craig Est, Montréal. Demandez notre catalogue de primes.

Collège St-Joseph

Tableau d'honneur pour le mois de mars.

Cours Universitaire : M. M. J. Edgar Poirier, Frank Gillen, Godefroy LeBlanc, Wm. D. Commis, Th. Melville Nichol, Joseph Floyd, Aldéric Fourgeois, Wm. J. Crowley, Ernest Martin, Joseph P. Butler.

Cours Académique : M. M. Walter Bridgeo, J. Emeric Dolan, Fred Carney, John Butts, Antonio Doucet, Flavian Samson, Julien Landry, Camille Gaudet, Gérard Léger, James Murphy, Henri Pelletier, Antonin Gaudet, Pierre Belliveau, Arthur Cormier, Harold Dysart, Ulysse Gaudet, Joseph Cyr, Sylvère Leger, Walter Sutton, Jean Olscamp, Raymond Boudreau, Wm. Jessop, Antoine Richard, Côme Fournier, Wm. O'Donnell, Paul Melanson.

Ecole Modèle : M. M. George Poirier, Joseph Query, Joseph R. Ruest, Lionel Lavoie, Amédée Léger, Hilaire Sélesse, Wm. Bourque, Firmin O'Brien, Treflé Belliveau, Léandre Bourgeois, George Beaumont, Alfred Robichaud, Antoine LeBlanc, Eric Léger, Wilfrid Haché, Edmond Léger, Arthur H. Mélançon.

Ecole Iroquois

District No. 4 Rapport du mois de mars. Assiduité Parfaite.

Almida Cyr, Lina Fournier Alban Thériault, Arthur Martin, Edgar Fournier, Georges Lee.

Points conservés sur 500. Lina Fournier 500, Almida Cyr 496, Alban Thériault 475, Albert Viel 472, Edouard Martin 471, Georges Lee 470, Albert Thériault 465, Albert Martin 465, Béatrice Lavoie 455, Edgar Fournier 452, Robert Mértin 450, Arthur Martin 430, Reno Fournier 415, Ronaldo Bois 380, Mathilda Albert 325, Raoul Lee 315, Antoinette Martin 300, Paul Thériault 295, Alfred Coriveau 275. Nombre d'élèves : 22 Moyenne : 18.

"Le Croisé"

Bulletin du Comité permanent de la Langue française ; Echo du Ralliement catholique et français en Amérique.

Sommaire de la livraison d'avril 1918

CANADIEN D'ABORD — L'ACTION FRANÇAISE EN AMERIQUE : En province de Québec : Une louable initiative ; les notes dans l'Ontario : l'Association d'Education C. F. O. ; En Acadie : Vie française ; Chez nos gens des Etats-Unis.— RAPPÈLS AU PRINCIPES : Conseil du Pape, consigne de Dieu : S. E. le Cardinal Bégin ; Solidarité des intérêts nationaux et des préoccupations religieuses : Henri Bourassa ; Patriote catholique : abbé Lionel Groulx.— PRESSE CATHOLIQUE : Officiel de la L. P. C. Appel au ralliement ; Croisade opportune.— AU SERVICE DES INTERETS FRANÇAIS L'expansion française dans les Cantons de l'Est R. P. Louis Latonde, S. J. ; Défenseurs indomptables : S. G. Mgr Bélieux ; pour rétablir les assises de la Confédération ; Chs Leclerc ("le Prévoyant") Notre devoir de frères aînés : Ths L. Bergeron ("Le Colon") ; La revanche du français : E. Richard, P. S. S. ; Reprendre nos plus chères traditions : Marie Gerin-Lajoie ("La Bonne Parole") ; Directions

d'outre tombe : M. de la Brudr.— ECUERLS ET PERILS NATIONAUX ET RELIGIEUX ; Notre apathie débilante : Jean du Lac ("Le Colon") ; Relations voulues avec le diable Mgr F. X. Gosselin ; Le rôle sociale du clergé : J. Alb. Foisy ("Le Droit") — LA LUTTE CONTRE LA LEGION SATANIQUE : L'ange du salut social ; La maçonnerie et la guerre mondiale : Son rôle en France ; Collaboration maçonnerie des Etats-Unis.— La franc-maçonnerie pacifiste ?— Observations antimaçonniques.— La lumière dans les ténèbres : Une "lumière" du maçonnisme ; Franc-maçonnerie politique ; République maçonnique : Les maîtres maçonniques ; Collaborateurs de la Maçonnerie.—FOUR L'UNITE NA-

TIONALÉ : Arguments et témoignages d'origine anglaise : Hommage à l'apostolat de langue française : S. G. Mgr Spinnoff ; Le problème canadien : Professeur O'Hagan ; Une absurdité à combattre : John Boyd.—Notes bibliographiques.— Une dévotion apostolique : Conseil du Pape.—LE SALUT PAR NOS ENNEMIS : En Saskatchewan, BIBLIOGRAPHIE : Etudes et appréciations : Mgr L. A. Paquet ; Chez nos gens : Adj. Rivard ; Fleurs de Lys ; L'alcool peut-il être un breuvage ? Juge Eugène Lafontaine. Prix de l'abonnement au Croisé personnel, 50 sous par an ; collectif : 4 numéros, ou plus, à la même adresse 25 sous chacun. Adresse postale : No 126, Casier, Québec.

SIROP DE GOUDRON ET D'HUILE DE FOIE DE MORUE DE Mathieu CASSE LA TOUX. Gros flacons.—En vente partout. CIE. J. L. MATHIEU, Prop., SHERBROOKE P. Q. Fabricant aussi les Poudres Nerveuses de Mathieu, le meilleur remède contre les maux de tête, la Névralgie et les Rhumes Fiévreux.

CHALMERS. J'ai en main trois CHALMERS ; 2 de 5 passagers et 1 de 7 passagers. Aussi plusieurs FORDS. Donnez votre commande immédiatement, car les prix montent tous les jours. Plus tard veut dire plus cher. D. M. MARTIN, Vendeur Edmundston, N. B.

CALCO CULTIVATEURS LISEZ BIEN CECI. Les départements d'agriculture recommandent fortement l'emploi du carbonate de calcium sur les terres : Parce qu'il contribue à l'assimilation de l'azote, Parce qu'il active la préparation des éléments essentiels aux plantes, Parce qu'il réchauffe le sol et en corrige l'acidité, Parce qu'il améliore la texture des terres fortes et argileuses. Le carbonate de calcium seul peut faire toutes ces choses. EXTRAIT D'ANALYSE CHIMIQUE : Carbonate de Calcium... 98.41% Insoluble dans l'acide (sable, argile)... .66% Oxyde de fer et alumine... .80% Carbonate de magnésium... .13% 100.00% PHYSIQUE : Quantité passant le tatis de 100 mailles au pouce... 99.59% (Demandez notre livret d'explications) JOSEPH TETU, Edmundston, N. B. CALCO CALCO

CARTES D'AFFAIRES

Casier Postal "8" Tél. 23-4 MAX. D. CORMIER, Notaire Public EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal "8" Tél. 46 PIO H. LAPORTE, Médecin-Chirurgien EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal "8" Tél. 46 A. M. SORMANY, M. D., Médecin-Chirurgien EDMUNDSTON, N. B.

J. A. GUY, M. D., Médecin-Chirurgien EDMUNDSTON, N. B.

Téléphone, 18 J. A. RATTE, Médecin-Vétérinaire EDMUNDSTON, N. B.

A. E. THIBAUT, MARCHAND DE MEUBLES Assortiment complet EDMUNDSTON, N. B.

Casier Postal, 8 Téléphone JOHN J. DAIGLE, MARDHARD GENERAL EDMUNDSTON, N. B.

CANADA HOTEL MICHEL GAGNON, PROP. ANDERSON SIDING, N. B.

Avis au Public. L'Union donne la force — en — TEMPS de GUERRE L'Union Mutuelle donne LA PROTECTION pour 20 ans et pour la vie. A. P. LABBIE, Gérant. Union Mutual Life Insurance Co. Résidence : St. Leonard, N.B. Agence : Van Buren, Maine.

Dr. OLIVIER J. CORMIER — Chirurgien-Dentiste — à l'ancien-bureau du Dr. Z. Vézina chez M. Jos. Gagné, près de l'Hotel Royal EDMUNDSTON, N. B.

A Vendre. Une bonne terre de 148 acres, 50 acres défrichés, reste en bois. A 4 milles d'Edmundston comprenant Maison, grange, hangar et une boulangerie toute neuve. S'adresser à MACK DUFOUR, St-Jacques N. B.

A nos abonnés. Nous faisons un appel à nos abonnés retardataires qui, pour la plupart, par simple négligence ne nous ont pas encore fait parvenir le petit montant de leurs redevances. Soyez bons et justes, ne nous faites pas attendre. Ces petites sommes sont nos seules ressources d'existence, elles nous sont indispensables pour le maintien de notre œuvre. Pas plus que vous, nous ne pouvons vivre et faire vivre nos employés sans recevoir en temps opportun le salaire de notre travail. Encore une fois, c'est de la pure négligence ; secouez-la une fois par an, vous vous en trouverez bien, vous éviterez le désagrément de vous faire remander, et nous nous en trouverons bien mieux.

A Vendre ou a Louer. Bon poste de commerce à CLAIR N. B. Mega-in avec résidence, écurie, hangar, grand jardin, etc. Le tout en bonne condition. Ne manquez pas cette chance. Conditions faciles. S'adresser à JAMES E. CLAIR, Clair, N. B. 18-j.n.o.